

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.: K/0325/2220

APPLICATION DATE: 17/3/25

NAME of APPLICANT: SK MOKBUL HOSSAIN

आवेदक का नाम

AGE-YEARS मात्र-वर्ष
70

SEX लिंग
M

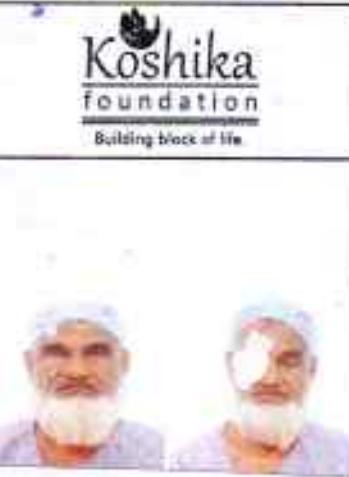
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: SK MOHBOOB HOSSAIN

जिपाकटुया का नाम

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बहुमत अवासीय पड़ा
CHOTA JUGLIYA, NORTH 24 PARGANAS
WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई अवासीय पड़ा

— AS ABOVE —



OCCUPATION:
अवकाशपात्र

UNEMPLOYED

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

$1500 \times 12 = 54,000/-$

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष्य संलग्न)

PAN No. स्टार्ट संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप अमेरिका के राजा हैं (जो मान्य हो उस पर सही का निश्चय लगायें)

Yes / No /

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	SK MOKBUL HOSSAIN	70	M	SELF
2.	SABINA BEGUM	52	F	WIFE
3.	SK. JAHANEWAT HOSSAIN	42	M	SON
4.	SK. MINAUL HOSAIN	40	M	SON
5.	SABINA MARYEEFEN	38	F	DAUGHTER
6.	SAHARIYA MARYEEFEN	34	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिए विवरित आधार

BPL Card
(Attach Card/ Copy)
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र
(प्रमाण पत्र की छापा गई संलग्न करें)

EWS Certificate
(Attach Certificate Copy)
मजदूर वार्षिक इमान वर्ष
(प्रमाण पत्र की छापा गई संलग्न करें)

Ration Card
(Attach Copy)
उपभोक्ता कार्ड
(प्रमाण पत्र की छापा गई संलग्न करें)

Any Other Basis/Proof
अन्य कार्ड संलग्न

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE

सहायता हेतु किये गये विवरी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached आवासाल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न	
①	DIAGNOSIS — CATARACT — RE	
②	SURGERY → RE (ICS + IOL)	

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED लोन नई सहायता राशि

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति में लिये गये बयान में सभी जनकारी को सचेत रखा रखा है। यदि कोई विवाद ऐसे कारण असता रहता है तो मैं सभी जनकारी को बदल देंगे।
 - 2) मैं द्वारा दी गयी जनकारी "कोशिका फाउंडेशन", मेरे लिए कारण है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में रखा गया है।
 - 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि विवाद सहायता हेतु यह जनकारी भी गई है, उस गति का लिया गया सबकल विवादी अन्य छोटी/मिसेज/बीबी कम्पनी से न हो सकता है और न हो अधिक अन्य कम्पनी से।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/out/up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 3) इस द्वारा पर अपने इसका उपयोग या अन्तर्गत की जाने सहायता, मेरे (आवेदक) अन्तर्गत सहायता को पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन" और उसके "जनकारी" को अधिकृत करता हूँ कि मेरे नाम, पता, जोड़ी और जो विवाद इस द्वारा ने प्रदान की है, उसे "कोशिका" एवं जनकारी, उस, जनकारी को उसके उद्देश्य के लिये किसी भी प्रस्तुत सहायता में प्रयोग करने के लिए अधिकृत है। यो उपयोग का विवाद एवं इसके के पहले या बाहर से कानून के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व जनकारी अधिकृत है।
- 4) मेरे (आवेदक) इस वाले से सहायता है कि मेरे नाम, पता, जोड़ी और विवाद एवं कि सहायता के उद्देश्यों से प्रत्येक है दुष्कृति, सहायता का इकाया जहाँ बनता। इस सहायता में "कोशिका" एवं उसके जनकारी का निचोड़ अंतिम और बालकारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक द्वारा दी गयी जानकारी का अनुरूप जानकारी

S.K. Mukund. Hemin.

AGREEMENT by HOSPITAL (एस्पायल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसपर अधिकृत, हस्ताक्षर को द्वारा सहायता को "कोशिका फाउंडेशन" से लिया गया है जिसकी जानकारी है, जिसे हम (हस्ताक्षर) द्वारा मेरे नाम व सहायता करते हैं।

- 1) यह कि वे तो कठोरता और न हो अविष्य ने लिया गया है किसी गैर सहायता जनकारी एवं सहायता को जिसी अप्य स्वीकृत ये उक्त गोपनीयाएँ न हों या तो ये हों, जैसे कि इनमें "कोशिका फाउंडेशन" से सिफारिश/विनियोग उक्त को सम्भव में "कोशिका फाउंडेशन" हुए गदर होते हैं। यदि "कोशिका फाउंडेशन" हुए सहायता लिया गया अधिकृत सहायता होता गया तो यह किसी जनकारी अन्य गैर सहायता जनकारी से सहायता दी जानी जायेगी। इस पुष्टि में स्पष्ट बता जाता है कि सहायता दिनीम गदर उक्त संगीयाएँ होते हैं किसी भी सहायता को जनकारी नहीं दी जाएगी।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से होने वाले यह सहायता के लिये अधिकृत होता है। योगे यह हस्ताक्षर द्वारा दी गये उपचार/प्रक्रिया का जुनाये गये एवं हस्ताक्षर के बीच का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखाव नहीं है। इससिद्धे हस्ताक्षर में लिखी गयी प्राप्ति सुन्दर और बारे जाने की जारी लिखी गयी एवं हस्ताक्षर को होनी वाले "कोशिका" को कोई पुस्तका या विवेदी इस सम्बन्ध में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

Dr. Shubhashis Das
संचालकों के लिए संस्थानी

OPTION 1 SANKARA JYOTI DAS

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
SANKARA JYOTI DAS
on behalf of Hospital)
नाम व उपचार के लिये अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

जानकारीक रूपांग हैं

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नाम सहायता 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नाम सहायता 2

Safayal

Sankara Jyoti Das